

vues

LE MAGAZINE D'INFOS POUR FENÊTRES ET PORTES



CONCEPTEURS
DE FENÊTRES
L'APPLICATION DE
VEKA DONNE
ENVIE DE CRÉER

LE STAND DU
SALON DE
NUREMBERG 2016:
**LA SÉCURITÉ
DONT L'AVENIR
A BESOIN.**



Le profilé de qualité
★ ★ ★ ★ ★ ★ ★



«RIEN N'EST
PERMANENT,
SAUF LE
CHANGEMENT.»

Suivant la devise choisie cette année pour le salon Fensterbau de Nuremberg, «La sécurité dont l'avenir a besoin», VEKA a présenté son offre complète de produits, services et prestations innovants et sophistiqués. Le slogan et le stand prestigieux n'ont pas raté leur effet à deux égards: nos photos documentent le vif intérêt suscité par VEKA, le public ayant saisi l'occasion pour échanger des expériences et se procurer des informations de première main. VEKA SPECTRAL, le nouveau type de traitement de surface des profilés, sur lequel nous reviendrons plus en détail dans le prochain numéro de VUES, a fait beaucoup parler de lui. D'ores et déjà, nous vous présentons la nouvelle app pour fabrication de fenêtres avec toutes ses fonctionnalités passionnantes et instructives.

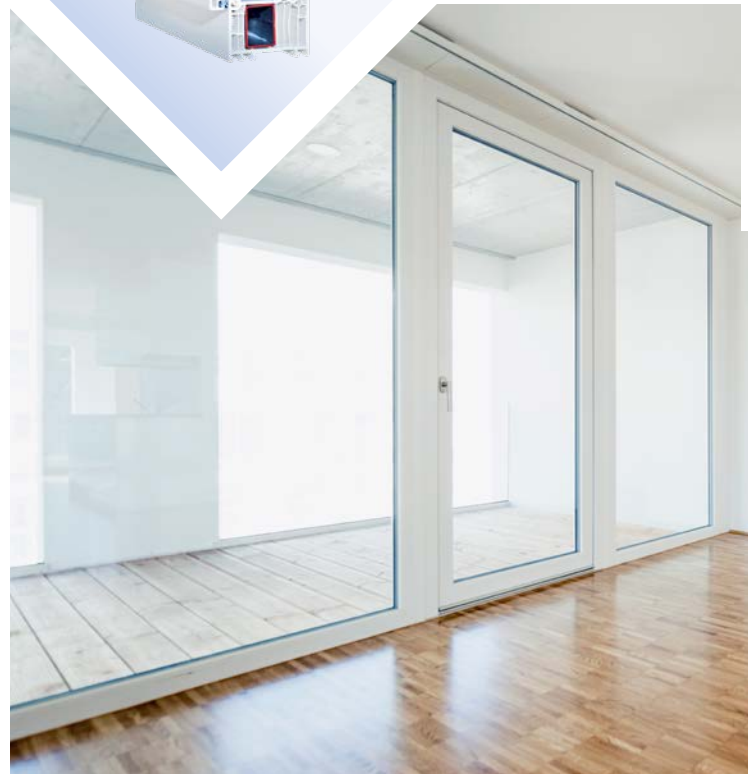
Innovater, c'est aussi faire preuve d'originalité: notre partenaire VEKA B+B Fensterbau AG n'a pas hésité à quitter les sentiers battus et a fusionné il y a un an, sans autre forme de procès, avec un partenaire de sa région: en unissant leurs compétences et leurs bonnes idées, ils défient maintenant la concurrence des «Grands» – non sans succès. Nous nous sommes entretenus avec Bruno Barthlomé et Martin Schneider – l'interview figure en page 6.

Vous constaterez à la lecture de ce numéro que les fabricants de fenêtres VEKA sont des partenaires dynamiques et vivants qui fixent leurs propres normes: une qualité à laquelle on peut faire confiance!

Dans cet esprit, je vous souhaite un été prospère.

MICHAEL KIND

VEKA distribution Suisse



De larges fenêtres et des portes-fenêtres ouvrant vers l'extérieur permettent d'y faire entrer la lumière et d'optimiser l'utilisation de l'espace.



L'habitat innovant grâce aux profilés VEKA

L'ancien site industriel de la société d'emballage Vuille à Fribourg était à l'abandon depuis de nombreuses années: un programme visionnaire de réaffectation a permis de créer 115 appartements proposés en location ainsi que d'agréables surfaces commerciales, le tout équipé de fenêtres et de portes-fenêtres faisant appel au profilé innovant SOFTLINE 82 MD de VEKA.

Reconvertir pour grandir: le site industriel sur la route du Jura à Fribourg était en friche depuis 1996. En 2015, le cabinet d'architectes kpa Berne/Fribourg a lancé le projet «espacefusion» censé transformer ce lieu «abandonné» en un espace vivant propice à l'habitat et aux rencontres. Les bâtiments historiques bien conservés sont restés en place pour être rénovés, d'autres ont été détruits et remplacés par de nouvelles constructions. La production, la fourniture et le montage des fenêtres et des portes-fenêtres ont été confiés au partenaire VEKA suisse Noël Ruffieux & Fils SA d'Épagny. Damien Ruffieux: «Le système de profilés SOFTLINE 82 s'est avéré idéal pour ce projet. Ses performances incomparables ont permis de répondre aux différentes exigences techniques de la construction neuve et de la rénovation. Par ailleurs, les très grands formats rectangulaires qu'il permet de créer correspondaient aux attentes esthétiques des architectes. Élément essentiel dans ce contexte, le système d'une épaisseur de 82 mm et le profilé en T de 114 mm assurent la stabilité qu'exigent les fenêtres individuelles aux dimensions hors normes et les portes-fenêtres à ouverture vers l'extérieur.»

Au total, 831 fenêtres et portes-fenêtres en formats standard et spécifiques ont été montées. Leur structure multichambre assure une excellente isolation et offre une valeur U de 0,7 W/m²K et une protection acoustique de 38 dB pour répondre ainsi aux standards écologiques exigés. Les seuils de 25 mm permettent aux personnes à mobilité réduite de passer les portes-fenêtres sans problème.

Au service de VEKA:

Depuis le début 2014, la société Noël Ruffieux & Fils SA compte parmi les partenaires VEKA et emploie aujourd'hui 60 personnes. Fondée en 1971 par Noël Ruffieux à Épagny, elle est gérée actuellement en deuxième génération par Damien et Alain Ruffieux et par leur sœur Annick Remy-Ruffieux.

ANCIEN SITE
DE PRODUCTION
DE LA SOCIÉTÉ
D'EMBALLAGE
VUILLE
À FRIBOURG



L'app VEKA pour concepteurs de fenêtres – Une valeur ajoutée à télécharger

Une app n'a de sens que si elle fournit une véritable valeur ajoutée à son utilisateur: c'est ce principe qui a guidé le développement de la nouvelle app VEKA pour concepteurs de fenêtres. Elle offre aux maîtres d'ouvrage et rénovateurs, entre autres, un calculateur d'économie d'énergie et un configurateur de fenêtres pour créations individuelles.

Les concepteurs ont logé dans la nouvelle app VEKA tout l'univers passionnant des fenêtres en PVC, la structurant clairement, lui donnant un design élégant et discret et la configurant au format des tablettes numériques. Que ce soit dans votre propre bureau ou chez le client sur place, ce nouvel outil permet de vérifier et planifier la pose de fenêtres PVC de manière concrète non sans les comparer avec différentes variantes ad hoc.

Si vous êtes intéressé, l'app vous fait découvrir tous les domaines importants. Elle vous informe sur la fenêtre à usages polyvalents et vous présente bien entendu les avantages et mérites des systèmes de profilés VEKA.

Performante

La saisie des données détaillées de votre maison vous permet de calculer avec le calculateur d'économie d'énergie intégré les économies de coûts générées par la pose de fenêtres modernes. En quelques étapes, vous découvrirez à quel point la pose de nouvelles fenêtres en PVC vous aidera à réduire vos frais de chauffage et les émissions de CO₂.



Des fenêtres de rêve

Comme son nom l'indique, le configurateur de fenêtres permet de configurer la fenêtre de votre choix. Vous disposez d'une multitude de possibilités d'agencement avec des profilés VEKA. Outre plusieurs types de bâtiments et de façades classiques et modernes, il est également possible d'éditer des clichés de son propre bien immobilier de cette manière.

Recherche de partenaires

En entrant le NPA, on peut faire appel à la compétence du partenaire VEKA le plus proche et à la qualité élaborée des systèmes de profilés de VEKA, en vue de construire du neuf ou de rénover un bâtiment.

**LA NOUVELLE
APPLICATION
PEUT DÉJÀ ÊTRE
TÉLÉCHARGÉE**

LA PAROLE AU SPÉCIALISTE



JÜRGEN HERBE

Directeur marketing VEKA

Quelles sont les réflexions qui ont abouti au lancement de la nouvelle app pour concepteurs de fenêtres?

Lorsqu'un bien immobilier a besoin de mesures de modernisation ou que l'on envisage une nouvelle construction, de nombreux maîtres d'ouvrage et de rénovateurs ont recours en premier lieu à Internet ou à des terminaux mobiles disposant d'applications ad hoc. Avec notre offre actuelle composée du site web et de l'app Showroom, nous étions à cet égard peut-être bien positionnés, mais le comportement des utilisateurs penche sensiblement pour les terminaux portables, ce qui nous a incités à compléter ici notre offre d'information de manière judicieuse. Pour donner à l'utilisateur une bonne idée de la transformation que peuvent opérer de nouvelles fenêtres sur une maison, nous nous sommes concentrés d'emblée sur la tablette haute résolution, car elle dispose tout simplement de plus de surface pour les différentes fonctionnalités.

Quelle valeur ajoutée apporte-t-elle à l'utilisateur et pour quels groupes-cibles est-elle conçue?

Avec la nouvelle app pour concepteurs de fenêtres, nous avons désormais regroupé de manière compacte notre offre de médias en ligne. Et c'est justement à ce niveau que réside la valeur ajoutée. L'utilisateur dispose de toutes les informations importantes sur les nouvelles fenêtres en PVC tout en pouvant utiliser le calculateur d'économie d'énergie ou éditer une photo de son bien immobilier, avant de prendre contact avec un spécia-

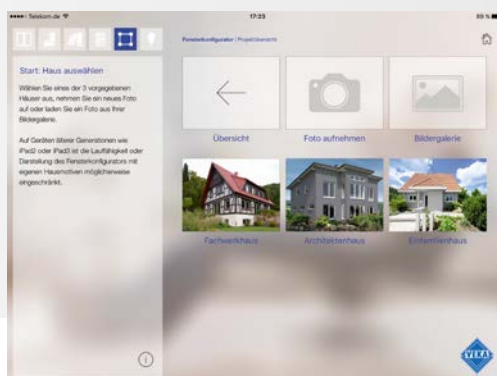
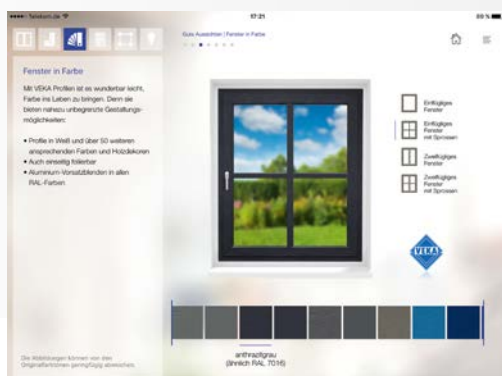
liste. Ainsi, le maître d'ouvrage n'a plus à compiler lui-même ses informations à partir de plusieurs sources, mais dispose de tous les éléments requis dans une seule application. En outre, l'app offre d'énormes avantages au spécialiste VEKA, car certaines fonctionnalités peuvent être utiles pour l'entretien conseil, surtout lorsqu'il s'agit des possibilités d'agencement ou des caractéristiques des profilés.

Les différentes applications sont-elles déjà calibrées aux normes suisses?

Non, pas encore. Dans le premier stade de développement, nous avons concentré tous nos efforts sur l'Allemagne et ses règlements. Mais justement, à l'image d'un site Internet, une app est un support dynamique qui doit être complété et optimisé en permanence. Ainsi, à l'avenir, une version bilingue pour la Suisse est prévue: elle tiendra compte de tous les règlements nationaux et dirigera les clients vers les magasins spécialisés suisses. Jusqu'ici, on peut utiliser la multitude d'informations sur les produits en tant que tels, mais aussi les possibilités d'agencement de l'app et le configurateur de fenêtres sophistiqué.

CONCEVOIR, ÉCONOMISER, PLANIFIER!

L'application gratuite VEKA pour iPads peut se télécharger dans l'Appstore, une version Android est sur le point d'être lancée. Par rapport au logiciel VEKA Showroom, qui a déjà deux ans, les possibilités d'agencement ont encore été fortement optimisées. Par ailleurs, une troisième app, est en préparation: elle permettra à des terminaux mobiles d'accéder à toutes les fonctionnalités du célèbre calculateur d'économie d'énergie de VEKA.





Une compétence convaincante

Depuis sa création il y a 15 ans, la société B+B Fensterbau AG, installée à Steffisburg (Oberland bernois), mise sur les systèmes de profils de VEKA. En tant que spécialiste des fenêtres en PVC, l'entreprise est devenue le fournisseur le plus important de la région de Thoune et séduit par sa compétence et son attachement à la suisse.

Bruno Barthlomé, propriétaire, et Martin Schneider, Directeur de la société B+B Fensterbau AG, forment une équipe bien soudée. Ils poursuivent les mêmes objectifs et sont considérés par leurs 27 employés comme des patrons exemplaires. Avec succès: motivant, le climat social de l'entreprise a généré ces dernières années une forte croissance chez le seul partenaire VEKA de l'Oberland bernois. «Il nous arrive», précise Martin Schneider, «de devoir embaucher une dizaine de collaborateurs temporaires pour éviter des ruptures d'approvisionnement.» Ce qui ressemblait pour B+B Fensterbau à un exercice sur la corde raide, a été une aubaine pour le deuxième fournisseur de la région, FAB Kunststoff-Fenster AG. Son propriétaire, Peter Meier, ne trouvait pas de successeur en interne et a dû se mettre en quête d'une solution externe pour sauvegarder son entreprise et les emplois. B+B et FAB ont trouvé un terrain d'entente et font cause commune depuis janvier 2015. Peter Meier dirige FAB Kunststoff-Fenster AG en tant que filiale de B+B et siège désormais à Steffisburg, tandis que B+B Fensterbau assure la production complète des fenêtres à partir de profils VEKA.

Les réalisateurs suisses

Forte de sa valeur, B+B Fensterbau AG continue de porter avec fierté dans son emblème la croix suisse, même après 15 ans d'existence. Bruno Barthlomé: «Bien que l'évolution des prix sur notre marché soit impitoyable, il n'est pas question que nous touchions au maintien stratégique du site de production régional. Cette démarche est la seule qui nous permette de garantir la qualité suisse ainsi que le suivi précieux, rapide et complet de notre clientèle.»

Dans sa région, Martin Schneider décrit la concurrence comme étant imprévisible, rapide et impitoyable. Il est déjà arrivé à B+B, dans le cadre d'appel d'offres, d'être sous-coté de 35% par les «Grands qui produisent



à l'étranger». Cependant, Barthlomé, Schneider et Meier réagissent à cette situation de manière proactive avec leurs propres moyens. Ils consolident leurs relations avec les clients existants et potentiels tout en accordant une importance particulière aux revendeurs et aux clients privés et soignent leur proximité avec les clients. Le «Fenstertreff», un événement spécial qui s'adresse à l'un de leurs principaux groupes-cibles et dont la première a suscité un vif intérêt en janvier 2016, en est un bon exemple. Le nouveau système VEKA ARTLINE 82 était le centre d'attraction de la présentation. Les informations portant sur la fenêtre élégante en PVC, qui donne une impression de vitrage intégral filigrane dépourvu quasiment de cadre, ont été bien accueillies. Martin Schneider: «Pouvoir répondre à la demande des clients et élargir notre assortiment en conséquence fait partie de nos objectifs déclarés. ARTLINE 82 en est l'exemple le plus récent: Nous avons investi dans la technique, l'informatique et le stockage, nous sommes prêts et confiants de pouvoir bientôt produire et assembler ARTLINE 82 pour des objets intéressants. Notre équipe dynamique garantit en l'occurrence la meilleure qualité suisse – jusqu'à l'inspection finale et au-delà.»

LA NOUVELLE DIRECTION DEPUIS 2015

Martin Schneider (Directeur B+B Fensterbau AG),
Bruno Barthlomé (Président CA et propriétaire) et
Peter Meier (Directeur FAB Kunststoff-Fenster AG)



B+B Fensterbau

www.bbfensterbau.ch



La sécurité dont l'avenir a besoin

«Bienvenue dans L'UNIVERS VEKA» – c'est en ces termes que VEKA a accueilli ses visiteurs du 16 au 19 mars 2016 à Nuremberg. Avec un stand de 1000 m² de superficie, le leader du marché des fenêtres VEKA a présenté son offre complète de produits, services et prestations innovants et sophistiqués qui apportent aux fabricants de fenêtres du monde entier un avenir sûr.

Pour donner à la présentation de sa gamme de produits et de services une ambiance stylée et suffisamment d'espace, VEKA s'est vraiment surpassée. Avec sa plateforme d'innovation au premier étage, VEKA arborait pour la première fois à Nuremberg un stand sur deux niveaux. Avec la devise choisie pour l'exposition «UNIVERS VEKA: la sécurité dont l'avenir a besoin», les partenaires VEKA peuvent envisager l'avenir en toute sérénité, puisque VEKA dispose déjà aujourd'hui de solutions pour le marché des fenêtres de demain.

◆ Recyclage et durabilité

Avec la société VEKA Umwelttechnik GmbH, pionnière dans le recyclage des fenêtres en PVC, VEKA ne propose pas seulement un service après-vente établi et éprouvé depuis plus de 20 ans, mais aussi un atout de dévelop-

pement durable important qui fournit un argument précieux dans les entretiens avec les clients.

◆ Outils de service VEKA

VEKA met à la disposition des partenaires des outils puissants et un inventaire de faits précieux utiles à une fabrication efficace de fenêtres. Le guide d'assemblage, l'outil de planification en ligne FSP WinDoPlan et le catalogue des éléments de construction sont des outils puissants qui offrent au quotidien une aide précieuse aux transformateurs VEKA et assurent aussi leur sécurité juridique.

◆ SOFTLINE 70 MB/Smart Home

Le système de profilé prometteur peut s'intégrer entièrement dans la domotique, utilisant ainsi des solutions intelligentes d'aération, de chauffage ou d'ombrage dans des concepts modernes de smart home, et permettant en même temps de réaliser en plus des valeurs U_w excellentes pouvant atteindre 0,475 W/(m²K). Les visiteurs ont pu admirer au stand VEKA des produits entièrement opérationnels en situation et des images d'une première mise en œuvre pratique.

◆ VEKA Technologie Service VTS

En créant récemment le centre de compétences VTS, VEKA a investi tous azimuts en matière de technologie des surfaces dans la recherche, le développement et les services de révision. Une équipe pluridisciplinaire composée d'esprits créatifs et d'experts chevronnés de la branche travaille sur des solutions d'avenir sûres et innovatrices destinées aux partenaires VEKA.

◆ VEKA SPECTRAL

Le nouveau type de traitement de surface des profilés VEKA SPECTRAL élargit la marge de manœuvre des architectes, planificateurs et maîtres d'ouvrage, l'enrichissant de nouvelles facettes exceptionnelles. Cette technologie est haut de gamme sur le plan optique et haptique et dotée d'une grande résistance aux influences environnementales et aux sollicitations mécaniques pour une mise en œuvre confortable comme à l'accoutumée. Une innovation prometteuse réservée aux partenaires VEKA.



VEKA – VOTRE PARTENAIRE EN SUISSE

Les systèmes de qualité VEKA pour fenêtres en PVC sont transformés, dans toute la Suisse, par près de 35 entreprises spécialisées dans l'assemblage de fenêtres. Michael Kind, notre représentant VEKA chargé de la Suisse, se tient à votre disposition pour répondre à toutes vos questions portant sur notre gamme de prestations en matière de construction de fenêtres, et saura vous conseiller le partenaire adapté le plus proche de chez vous.

Mentions légales:

Maison d'édition:
VEKA AG, www.veka.ch

Rédaction, conception et réalisation:
BBGmarconex AG, www.bbgmarconex.ch

Impression: Theiler Druck AG
Imprimé sur du papier certifié FSC dans
un souci du respect de l'environnement



Toutes les informations
sur les produits VEKA.

VEKA distribution Suisse
Michael Kind
Heimensteinstrasse 18
CH-8472 Seuzach
Tél. 052 335 05 77
mkind@veka.com
www.veka.ch

VEKA AG
Une entreprise du groupe
Laumann
Dieselstrasse 8
D-48324 Sendenhorst
Tél. +49 2526 29-0
Fax +49 2526 29-3710
www.veka.de



Le profilé de qualité
★ ★ ★ ★ ★ ★ ★